

Informazione destinata ai pazienti

Legga attentamente il foglietto illustrativo prima di fare uso del medicamento.

Questo medicamento le è stato prescritto personalmente e quindi non deve essere consegnato ad altre persone, anche se i sintomi sono gli stessi. Il medicamento potrebbe nuocere alla loro salute.

Conservi il foglietto illustrativo per poterlo rileggere all'occorrenza.

KetoVision®

OmniVision AG

Che cos'è KetoVision e quando si usa?

KetoVision è un collirio con proprietà antinfiammatorie e analgesiche da usare per prevenire e trattare infiammazioni dell'occhio dopo l'estrazione chirurgica del cristallino opacizzato, con o senza impianto di lente artificiale. KetoVision appartiene a una classe di medicinali noti come antinfiammatori non steroidei (FANS).

KetoVision può essere usato solo su prescrizione medica.

Di che cosa occorre inoltre tener conto durante il trattamento?

Questo medicamento le è stato prescritto dal medico per curare i disturbi oculari di cui soffre attualmente. Non lo usi di propria iniziativa per la cura di altre malattie o di altre persone.

Avvertenza per i portatori di lenti a contatto

Questo medicamento contiene 0,1 mg di benzalconio cloruro per 1 ml.

Benzalconio cloruro può essere assorbito dalle lenti a contatto morbide e può portare al cambiamento del loro colore. Tolga le lenti a contatto prima di usare questo medicamento e aspetti 15 minuti prima di riapplicarle.

Benzalconio cloruro può anche causare irritazione agli occhi specialmente se ha l'occhio secco o disturbi alla cornea (lo strato trasparente più superficiale dell'occhio). Se prova una sensazione anomala all'occhio, di bruciore o dolore dopo aver usato questo medicamento, parli con il medico.

Quando non si può usare KetoVision?

In caso di ipersensibilità (allergia) nota o presunta a uno dei componenti di KetoVision.

Se è allergico a medicinali contenenti acido acetilsalicilico (aspirina) o a medicinali analoghi, come altri agenti antinfiammatori non steroidei.

Quando è richiesta prudenza nell'uso di KetoVision?

Dopo l'uso di questo medicamento si può verificare un transitorio appannamento della vista. Finché la visione non torna normale, non deve condurre dei veicoli o utilizzare apparecchi rischiosi.

Informi il suo medico se soffre o ha sofferto in passato di una delle seguenti malattie:

- infezioni oculari virali o batteriche;
- predisposizione al sanguinamento (ad es. anemia) o ulcere gastriche;
- diabete;
- artrite reumatoide;
- secchezza oculare;
- asma in seguito all'impiego di medicinali antinfiammatori non steroidei;
- se si è sottoposto di recente a interventi di chirurgia degli occhi;
- in caso di ipersensibilità della cornea (la superficie trasparente sopra la pupilla e l'iride) o in caso di lesioni della superficie corneale, normalmente liscia.



Poiché non esistono delle esperienze, KetoVision non è raccomandato nei bambini e negli adolescenti con meno di 16 anni.

Informi il suo medico o il suo farmacista nel caso in cui

- soffre di altre malattie;
- soffre di allergie o
- assume altri medicinali (anche se acquistati di sua iniziativa) o applica agli occhi altri medicinali!

Si può usare KetoVision durante la gravidanza o l'allattamento?

Non esistono delle esperienze sull'uso di KetoVision durante la gravidanza. Per questo KetoVision deve essere usato durante la gravidanza o se è in età fertile e non utilizza contraccettivi solo dopo aver conferito con il suo medico.

Il medicamento non deve essere usato durante l'allattamento.

Come usare KetoVision?

Per prevenire infiammazioni oculari dopo l'intervento chirurgico:

24 ore prima dell'intervento: instillare 3–4 volte al giorno, cioè ogni 6–8 ore, 1 goccia (corrispondente a 0,25 mg di ketorolac trometamolo) nel sacco congiuntivale dell'occhio ammalato.

La dose giornaliera è poi di 3–4 gocce (corrispondente a 0,75–1 mg di ketorolac trometamolo) per occhio.

Il trattamento può essere continuato fino a 3–4 settimane dopo l'intervento chirurgico.

L'uso e la sicurezza di KetoVision nei bambini e negli adolescenti sotto i 16 anni finora non sono stati esaminati.

Istruzione per l'uso

Applichi il collirio come descritto di seguito:



1. Si lavi le mani. Reclini la testa all'indietro e guardi verso il soffitto.
2. Abbassi delicatamente la palpebra inferiore finché si forma una piccola tasca.
3. Capovolga il flacone e prema sul flacone per far cadere una goccia nel suo occhio da trattare.
4. Rilasci la palpebra inferiore e tenga l'occhio chiuso per 30 secondi.

Se una goccia non fosse entrata nell'occhio, ripeta l'instillazione.

Per evitare una contaminazione delle gocce oculari o una lesione all'occhio, la punta del contagocce non deve toccare né l'occhio né venire a contatto con altri oggetti.

Rimettere il tappo subito dopo l'uso e avvitare.

Eliminare il liquido in eccesso dalla guancia con un tessuto pulito.

L'applicazione corretta del collirio è molto importante. Se ha delle domande, si rivolga al suo medico o al suo farmacista.

Se usa contemporaneamente altri colliri, devono passare almeno 5 minuti tra l'instillazione di KetoVision e quella degli altri colliri.



Non modifichi di propria iniziativa la posologia prescritta. Se ritiene che l'azione del medicamento sia troppo debole o troppo forte ne parli al suo medico o al suo farmacista.

Se ha applicato una dose di KetoVision maggiore di quella consigliata

È improbabile che si manifestino effetti collaterali dopo l'instillazione di troppo collirio. Applichi la prossima instillazione all'ora prevista. In caso di ingestione accidentale del medicamento, assuma liquidi per diluirlo e contatti il suo medico.

Se una volta dimentica di usare KetoVision

Se ha dimenticato un'applicazione, la recuperi appena se ne accorge tranne se è già l'ora per la prossima applicazione. In questo caso tralasci l'applicazione dimenticata. Applichi la prossima applicazione come previsto e continui il trattamento come stabilito. Non applichi una dose doppia se ha dimenticato l'applicazione precedente.

Se smette di usare KetoVision

Se ha qualsiasi domanda relativa all'applicazione di questo medicamento, si rivolga al suo medico o al suo farmacista.

Quali effetti collaterali può avere KetoVision?

Molto comune (riguarda più di 1 persona su 10)

Irritazioni oculari (compreso il bruciore all'occhio) e dolori oculari (compreso il dolore puntorio).

Comune (riguarda da 1 a 10 persone su 100)

Mal di testa, infiammazione dell'iride, depositi di cellule infiammatorie nell'occhio, emorragie della retina (membrana dell'occhio sensibile alla luce), gonfiore della parte centrale della retina, prurito agli occhi, lesione oculare, pressione intraoculare elevata, cellule necrotizzate sulla superficie dell'occhio, reazioni allergiche, ingrossamento/gonfiore dell'occhio e/o della palpebra, occhi rossi, infezione dell'occhio, infiammazione oculare.

Non comune (riguarda da 1 a 10 persone su 1'000)

Ulcerazione(i) sulla superficie dell'occhio, infiammazioni sulla superficie dell'occhio, visione appannata e/o vista ridotta, occhio secco e/o lacrimazione aumentata.

Frequenza non nota (non può essere definita sulla base dei dati disponibili)

Danni sulla superficie dell'occhio come rarefazione, erosione, perforazione, ulcera, danneggiamento delle cellule, difficoltà a respirare o fiatone, peggioramento di asma, gonfiore dell'occhio.

Effetti collaterali a carico della cornea (superficie oculare) si possono manifestare con maggiore probabilità se KetoVision viene utilizzato per più di 2 settimane o se usa contemporaneamente colliri contenenti steroidi o se soffre di una malattia corrispondente degli occhi. In caso di dolori, irritazione aumentata nell'occhio o alterazioni della vista consulti immediatamente il suo medico.

Se uno di questi effetti collaterali diventa più forte o severo, deve informare immediatamente il suo medico o farmacista.

Se osserva effetti collaterali, si rivolga al suo medico, farmacista, soprattutto se si tratta di effetti collaterali non descritti in questo foglietto illustrativo.

Di che altro occorre tener conto?

Stabilità

Il medicamento non deve essere utilizzato oltre la data indicata con «EXP» sul contenitore. La data di scadenza si riferisce all'ultimo giorno del mese.

Termine di consumo dopo l'apertura



Non utilizzare per più di 1 mese dopo l'apertura.

Istruzioni di conservazione

Conservare nella confezione originale, a temperatura ambiente (15–25 °C) e fuori dalla portata dei bambini.

Ulteriori indicazioni

Riporti il medicamento residuo al punto di distribuzione (medico o farmacista), affinché venga smaltito in modo corretto.

Il medico o il farmacista, che sono in possesso di un'informazione professionale dettagliata, possono darne ulteriori informazioni.

Cosa contiene KetoVision?

1 ml di KetoVision, collirio contiene:

Principi attivi

Ketorolac trometamolo 5 mg.

Sostanze ausiliarie

Disodio edetato, ottossinolo 40, sodio cloruro, sodio idrossido o acido cloridrico (per la correzione del pH) acqua purificata e cloruro di benzalconio.

Numero dell'omologazione

61219 (Swissmedic).

Dove è ottenibile KetoVision? Quali confezioni sono disponibili?

In farmacia, dietro presentazione della prescrizione medica.

Flacone contagocce da 5 ml (B).

Titolare dell'omologazione

OmniVision AG, 8212 Neuhausen.

Questo foglietto illustrativo è stato controllato l'ultima volta nel settembre 2020 dall'autorità competente in materia di medicinali (Swissmedic).

